

**Guide d'utilisateur d'un système de caisse
enregistreuse (SCE) dans le respect de
l'obligation d'enregistrement**

Table des matières

Où trouvez-vous l'application d'enregistrement SCE?	3
Qu'est-ce qui doit et peut être fait dans cette application?	4
Que faire en cas de problème?	5
A.Obligation d'enregistrement: étape par étape	6
Étape 1: identifiez-vous	6
Via votre e-ID :	6
Via votre token citoyen:	9
Via le certificat commercial	10
Étape 2: Enregistrement des entreprises et établissements	11
Étape 3: Confirmez la réception des pièces SCE	15
Étape 4: lier les pièces SCE	18
Étape 5 : demandez votre VSC	20
B. Gestion	22
1. De vos données de profil	22
2. De vos appareils	26
Changement de caisse ou de FDM	26
Vente d'une caisse ou d'un FDM	29
Désactiver une caisse ou un FDM	32
Déconnecter la caisse-FDM	34

Où trouvez-vous l'application d'enregistrement SCE?

- [Dans la rubrique e-services sur le site internet du SPF Finances](http://finances.belgium.be/fr/)
<http://finances.belgium.be/fr/>

Autres informations et services officiels: www.belgium.be

Service Public
Fédéral
FINANCES

Home / Chercher

Particuliers >
Entreprises >
Indépendants & Professions libérales >
ASBL >
Experts & Partenaires >
Sur le SPF >

SPF Finances

Actualités

Rappel : date limite de rentrée des déclarations pour les "contribuables forfaitaires"
27-11-2013

Annexes archivées dans MyMinfin indisponibles ce mercredi 27 novembre entre 10h00 et 12h00
26-11-2013

Opération de maintenance informatique le week-end des 7 et 8 décembre 2013
19-11-2013

A la recherche d'un placement sûr et transparent ? Les bons d'Etat
19-11-2013

Assujettissement des avocats à la TVA
19-11-2013

Plus

Sous la loupe

- Site des Douanes et Accises
- Système de Caisse Enregistreuse (SCE) : site web actualisé
- Service des Créances alimentaires (SECAL)
- Brochure "Avantages fiscaux pour la voiture des personnes handicapées"
- Fin Shop, le centre de vente des biens meubles

Accès direct

- E-services**
- Publications
- Formulaires
- Bureaux
- Evénements
- Contact

My Minfin
Base de données fiscales
Emplois
Marchés publics
Le Ministre
Le Secrétaire d'Etat

Autres informations et services officiels: www.belgium.be

Service Public
Fédéral
FINANCES

Home / E-services / Chercher

affiner thème

- Accises (1)
- Avantages fiscaux (1)
- Déclaration d'impôts (7)
- Famille (1)
- Habitation (2)
- Impôts des sociétés (1)
- International (4)

affiner groupe-cible

- Entreprises (1)
- Experts et Partenaires (2)
- Indépendants et Professions libérales (1)
- Particuliers (2)

E-services

Afficher tous les services en ligne

Grâce aux e-services, le SPF Finances offre la possibilité aux particuliers, indépendants, entreprises, institutions, experts et conseillers de remplir certaines formalités en ligne.

Vous pouvez, via le panneau situé à gauche de la page, trouver rapidement le service que vous désirez employer, en affinant votre recherche par thème ou groupe cible.

Une sélection:

- MyMinfin
- Tax-on-web
- Belcotax on Web
- Intervat
- MyRent

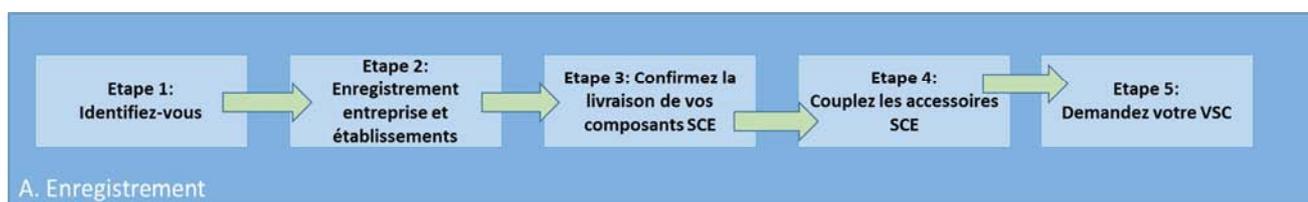
Afficher tous les services en ligne

- Via le lien hypertexte sur infoweb SCE
www.sytemedecaisseenregistreuse.be

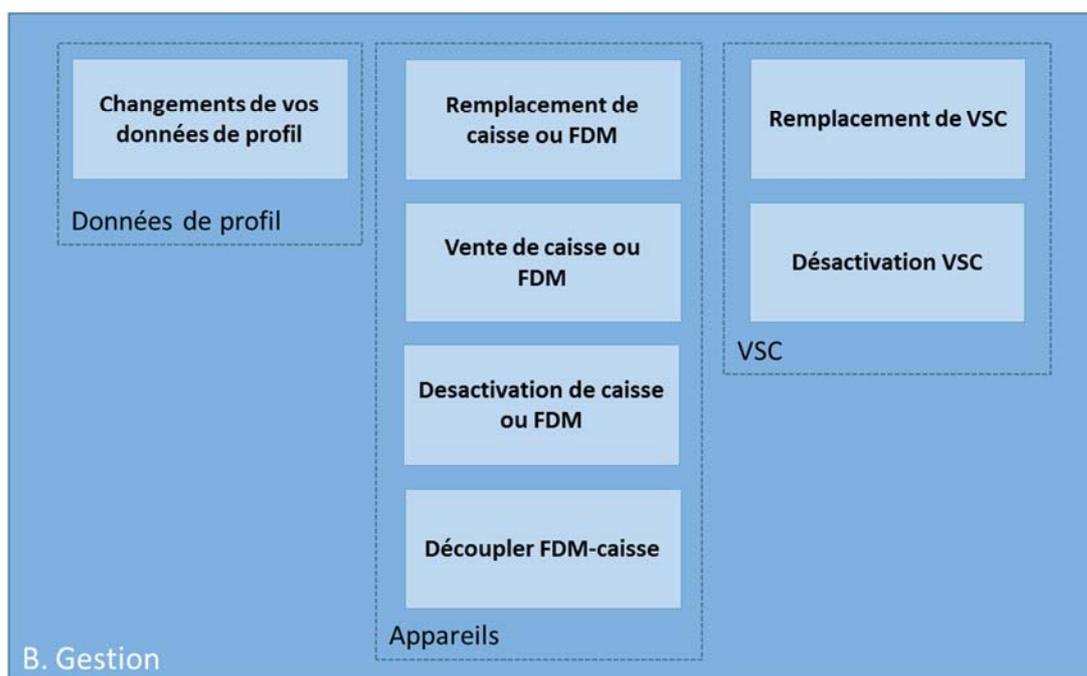
Qu'est-ce qui doit et peut être fait dans cette application?

D'une part, autorisez cette application à enregistrer votre entreprise en tant qu'utilisateur SCE comme illustré dans les étapes ci-dessous. D'autre part, vous pouvez gérer vos données et vos appareils comme il est expliqué dans la deuxième section de ce manuel d'utilisateur.

1. Obligation d'enregistrement



2. Gestion des données, appareils et VSC



Que faire en cas de problème?

Contactez le contact center ICT du SPF Finances au numéro +3225725757 (tarif normal) et choisissez l'option 2 – problème technique. Ils vous aideront volontiers.

A. Obligation d'enregistrement: étape par étape

Etape 1: identifiez-vous

Accédez à l'application

Cela se fait automatiquement via l'écran de login. Vous pouvez vous logger avec:

- votre e-ID
vous devez avoir pour cela un lecteur de carte d'identité sur votre ordinateur
- votre token citoyen
- votre certificat commercial classe III.

Via votre e-ID :

1. Insérez votre E-ID dans le lecteur de carte, puis cliquez sur le bouton "continuer"

Mon login e-Gov
Me connecter en utilisant mon profil e-Gov avec le gouvernement

Service Public
Fédéral
FINANCES

Etape 1

Connectez-vous avec votre carte d'identité électronique (eID) pour le groupe cible citoyen, entreprise ou fonctionnaire

Pour vous identifier avec votre eID, veuillez insérer votre carte d'identité électronique, carte électronique pour étrangers ou Kids-ID dans le lecteur de carte, puis appuyer sur le bouton Continuer ci-dessous. Entrez votre code PIN lorsqu'il vous est demandé.

Continuer

Vous avez oublié votre nom d'utilisateur ou mot de passe ?

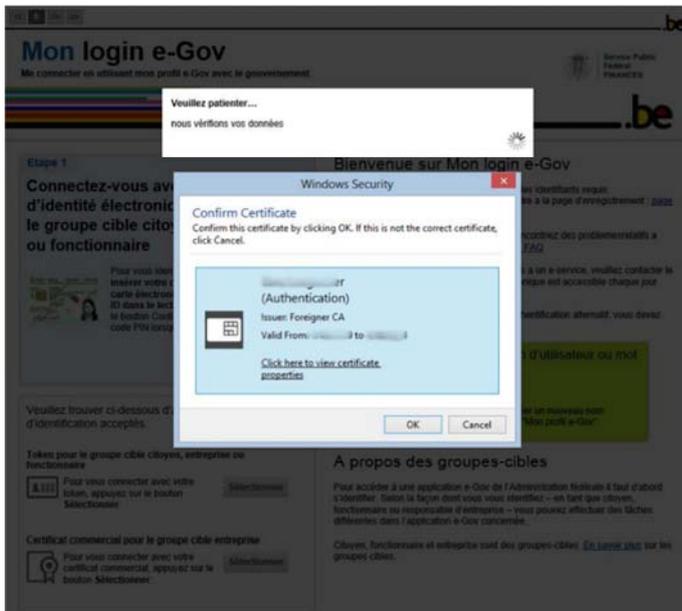
Aucun problème !
Dans les [FAQ](#) vous lirez comment créer un nouveau nom d'utilisateur et/ou mot de passe dans "Mon profil e-Gov".

A propos des groupes-cibles

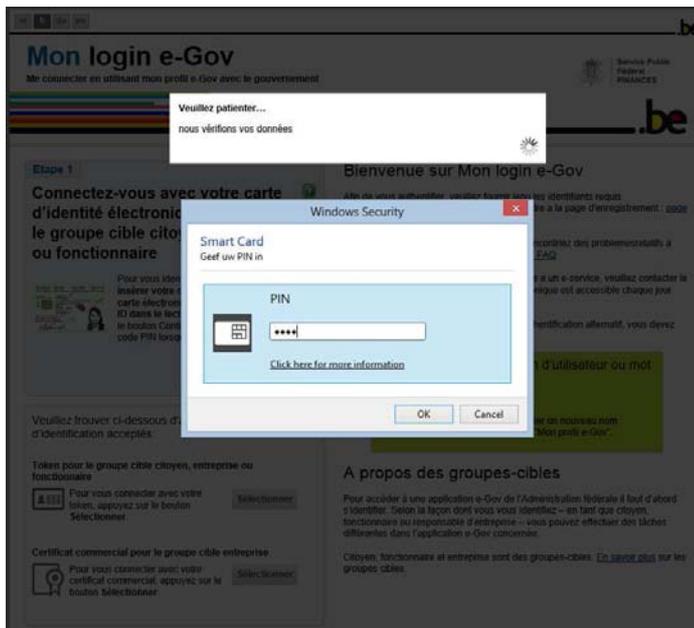
Pour accéder à une application e-Gov de l'Administration fédérale il faut d'abord s'identifier. Selon la façon dont vous identifiez – en tant que citoyen, fonctionnaire ou responsable d'entreprise – vous pouvez effectuer des tâches différentes dans l'application e-Gov concernée.

Citoyen, fonctionnaire et entreprise sont des groupes-cibles. [En savoir plus](#) sur les groupes cibles.

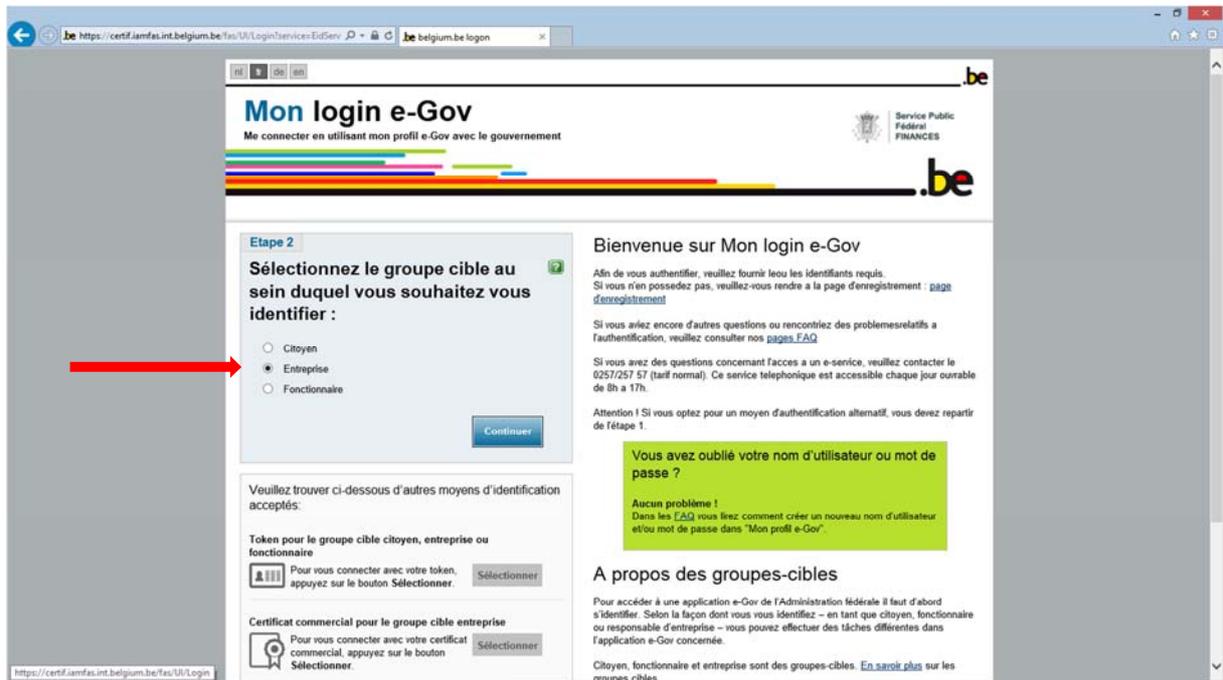
2. Confirmez les données d'authentification de certificat en cliquant sur "OK"



3. Introduisez votre code pin et cliquez sur "OK"



4. Choisissez la cible "Entreprise" et cliquez sur "continuer"



5. Veuillez sélectionner l'entreprise pour laquelle vous souhaitez enregistrer un SCE. Pour confirmer cliquez sur « OK »



Vous revenez ensuite dans l'application SCE

Via votre token citoyen:

1. Ayez vos données Token à portée de main et cliquez sur le bouton "Choisir".

Mon login e-Gov
Me connecter en utilisant mon profil e-Gov avec le gouvernement

Etape 1

Connectez-vous avec votre carte d'identité électronique (eID) pour le groupe cible citoyen, entreprise ou fonctionnaire

Pour vous identifier avec votre eID, veuillez insérer votre carte d'identité électronique, carte électronique pour étrangers ou Kids-ID dans le lecteur de carte, puis appuyer sur le bouton Continuer ci-dessous. Entrez votre code PIN lorsqu'il vous est demandé.

Continuer

Vous avez oublié votre nom d'utilisateur ou mot de passe ?

Aucun problème ! Dans les [FAQ](#) vous lirez comment créer un nouveau nom d'utilisateur et/ou mot de passe dans "Mon profil e-Gov".

A propos des groupes-cibles

Pour accéder à une application e-Gov de l'Administration fédérale il faut d'abord s'identifier. Selon la façon dont vous vous identifiez – en tant que citoyen, fonctionnaire ou responsable d'entreprise – vous pouvez effectuer des tâches différentes dans l'application e-Gov concernée.

Citoyen, fonctionnaire et entreprise sont des groupes-cibles. [En savoir plus](#) sur les groupes cibles.

Token pour le groupe cible citoyen, entreprise ou fonctionnaire

Pour vous connecter avec votre token, appuyez sur le bouton Sélectionner.

Certificat commercial pour le groupe cible entreprise

Pour vous connecter avec votre certificat commercial, appuyez sur le bouton Sélectionner.

2. Introduisez vos nom d'utilisateur et mot de passe, puis cliquez sur "Continuer".

Mon login e-Gov
Me connecter en utilisant mon profil e-Gov avec le gouvernement

Etape 1

Connectez-vous avec votre token pour le groupe cible citoyen, entreprise ou fonctionnaire

Vous devez fournir votre nom d'utilisateur et votre mot de passe avant de communiquer le code token demandé.

Nom d'utilisateur

Mot de passe

Continuer

Vous avez oublié votre nom d'utilisateur ou mot de passe ?

Aucun problème ! Dans les [FAQ](#) vous lirez comment créer un nouveau nom d'utilisateur et/ou mot de passe dans "Mon profil e-Gov".

A propos des groupes-cibles

Pour accéder à une application e-Gov de l'Administration fédérale il faut d'abord s'identifier. Selon la façon dont vous vous identifiez – en tant que citoyen, fonctionnaire ou responsable d'entreprise – vous pouvez effectuer des tâches différentes dans l'application e-Gov concernée.

Citoyen, fonctionnaire et entreprise sont des groupes-cibles. [En savoir plus](#) sur les groupes cibles.

3. Introduisez votre code token et cliquez sur "Continuer".

The screenshot shows the 'Mon login e-Gov' interface. At the top, there are language selection buttons (nl, fr, de, en) and the '.be' domain. The main header reads 'Mon login e-Gov' with the tagline 'Me connecter en utilisant mon profil e-Gov avec le gouvernement'. The 'Service Public Fédéral FINANCES' logo is visible on the right. The main content area is titled 'Etape 2' and 'Connectez-vous avec votre token pour le groupe cible entreprise'. It includes a description of the token, a text input field for the token code, and a 'Continuer' button. A red arrow points to this button. Below this, there are options for 'eID pour le groupe cible entreprise' and 'Certificat commercial pour le groupe cible entreprise', each with a 'Sélectionner' button. To the right, there is a 'Bienvenue sur Mon login e-Gov' section with helpful information and a FAQ link. A green box contains a message about forgotten login details.

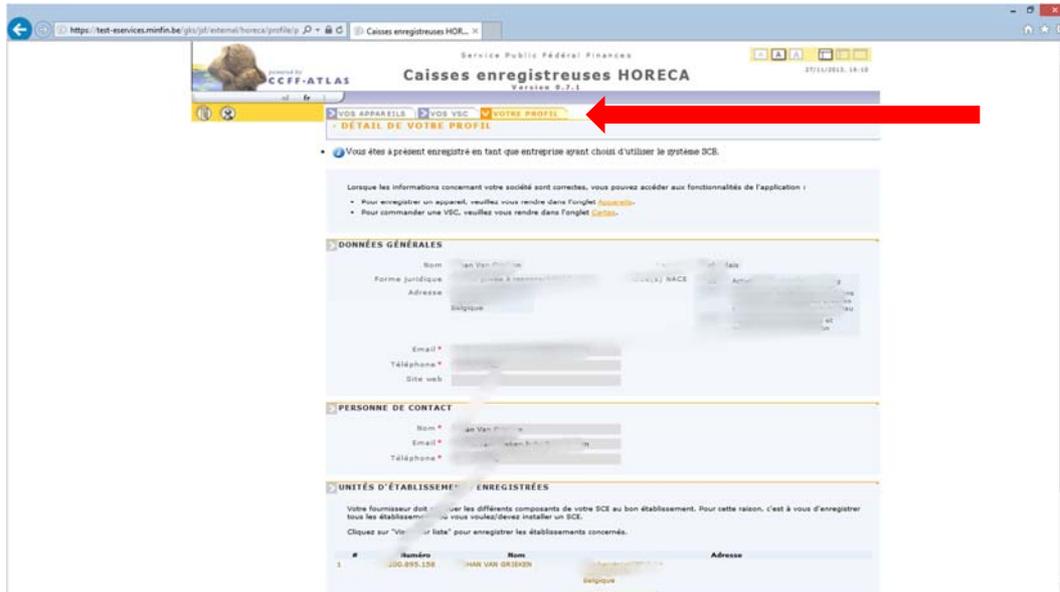
Vous revenez ensuite dans l'application SCE."

Via le certificat commercial

Le certificat commercial sera mis en service dans le courant 2014. Ces étapes seront élaborées ici dès la mise en service.

Etape 2: Enregistrement des entreprises et établissements

Après que vous vous soyez loggé avec succès, vous arrivez à votre page de profil. Si cela n'est pas le cas, cliquez sur l'onglet "Votre profil".



The screenshot shows the 'Ccaisses enregistreuses HORECA' web application interface. The browser address bar displays 'https://test-eservices.mifia.be/gis/jsp/entame/horeca/profile.jsp'. The page header includes the logo 'CCFF-ATLAS' and the title 'Ccaisses enregistreuses HORECA Version 9.2.1'. The navigation menu at the top contains three tabs: 'VOS APPAREILS', 'VOS VSC', and 'VOTRE PROFIL', with a red arrow pointing to the latter. Below the navigation, a message states: 'Vous êtes à présent enregistré en tant que entreprise grant ciblé d'utiliser le système SCE.' A section titled 'DONNÉES GÉNÉRALES' contains fields for 'Nom', 'Forme juridique', 'Adresse', 'Email', 'Téléphone', and 'Site web'. Below this is the 'PERSONNE DE CONTACT' section with fields for 'Nom', 'Email', and 'Téléphone'. The 'UNITÉS D'ÉTABLISSEMENT ENREGISTRÉES' section includes a table with columns for '#', 'Numero', 'Nom', and 'Adresse'. The table contains one entry with the number '1' and the name 'MAR VAN OIRBEN'.

Complétez les données de contact SCE de votre entreprise.

powered by CCFF-ATLAS
Service Public Fédéral Finances
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:26

VOS APPAREILS > VOS VSC > **VOTRE PROFIL**

DÉTAIL DE VOTRE PROFIL

Lorsque les informations concernant votre société sont correctes, vous pouvez accéder aux fonctionnalités de l'application :

- Pour commander une VSC, veuillez vous rendre dans l'onglet [Cartes](#).
- Pour enregistrer un appareil, veuillez vous rendre dans l'onglet [Appareils](#).

DONNÉES GÉNÉRALES

Nom: [input]
Langue: français
Forme juridique: Société privée à responsabilité limitée
Code(s) NACE: 5620A Travaux de restauration
- 5620B Travaux de restauration
- 5620C Autres activités de restauration
-
Adresse: [input]
Belgique
Email: [input] ←
Téléphone: [input] ←
Site web: [input] ←

PERSONNE DE CONTACT

Nom: [input] ←
Email: [input] ←
Téléphone: [input] ←

UNITÉS D'ÉTABLISSEMENTS ENREGISTRÉES

Votre fournisseur doit attribuer les différents composants de votre SCE au bon établissement. Pour cette raison, c'est à vous d'enregistrer tous les établissements où vous voulez/devez installer un SCE.
Cliquez sur "Visualiser liste" pour enregistrer les établissements concernés.

#	Numéro	Nom	Adresse
1	[input]	[input]	[input] Belgique

VISUALISER LISTE

SAUVER

Sélectionnez les établissements dans lesquels vous voulez ou devez installer un SCE au moyen des actions suivantes:

1. Cliquez sur le bouton "Visualiser liste"

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFF-ATLAS
Caisses enregistrees HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:26

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
DÉTAIL DE VOTRE PROFIL

Lorsque les informations concernant votre société sont correctes, vous pouvez accéder aux fonctionnalités de l'application :

- Pour commander une VSC, veuillez vous rendre dans l'onglet [Cartes](#).
- Pour enregistrer un appareil, veuillez vous rendre dans l'onglet [Appareils](#).

DONNÉES GÉNÉRALES

Nom: [redacted] Langue: Français
Forme juridique: Société publique à responsabilité limitée Code(s) NACE: 48221 - Travaux de construction
Adresse: [redacted] Belgique
Email: [redacted]
Téléphone: [redacted]
Site web: [redacted]

PERSONNE DE CONTACT

Nom: [redacted]
Email: [redacted]
Téléphone: [redacted]

UNITÉS D'ÉTABLISSEMENTS ENREGISTRÉES

Votre fournisseur doit attribuer les différents composants de votre SCE au bon établissement. Pour cette raison, c'est à vous d'enregistrer tous les établissements où vous voulez/devez installer un SCE.
Cliquez sur "Visualiser liste" pour enregistrer les établissements concernés.

#	Numéro	Nom	Adresse
1	[redacted]	[redacted]	[redacted] Belgique

VISUALISER LISTE (indicated by a red arrow)

SAUVER

2. Cochez les établissements dans lesquels vous voulez ou devez installer un SCE et cliquez sur le bouton « Sélectionner »

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFF-ATLAS
Caisses enregistrees HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:30

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
DÉTAIL DE VOTRE PROFIL

LISTE DE VOS UNITÉS D'ÉTABLISSEMENTS CONNUES À ENREGISTRER

Voici la liste avec vos établissements qui sont enregistrés à la BCE. Cochez tous les établissements où vous voulez/devez installer un SCE.
Si la liste n'est pas complète, veuillez la mettre à jour chez la BCE. [Vous trouverez plus d'informations sur le site de la BCE.](#)

	Numéro	Nom	Adresse
<input checked="" type="checkbox"/>	[redacted]	[redacted]	[redacted] Belgique

RETOUR | SÉLECTIONNER (indicated by a red arrow)

3. Pour sauvegarder toutes les données, cliquez encore une fois sur “Sauver”

powered by CCFF-ATLAS
Service Public Fédéral Finances
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:26

VOS APPAREILS | VOS VSC | **VOTRE PROFIL**

DÉTAIL DE VOTRE PROFIL

Lorsque les informations concernant votre société sont correctes, vous pouvez accéder aux fonctionnalités de l'application :

- Pour commander une VSC, veuillez vous rendre dans l'onglet [Cartes](#).
- Pour enregistrer un appareil, veuillez vous rendre dans l'onglet [Appareils](#).

DONNÉES GÉNÉRALES

Nom : [input]
Langue : Français
Forme juridique : Société privée à responsabilité limitée
Code(s) NACE : 56203 - Traiteurs, pâtisseries
- 56204 - Traiteurs de pâtisseries
- 56299 - Diverses activités de restauration
Adresse : [input]
Belgique
Email : [input]
Téléphone : [input]
Site web : [input]

PERSONNE DE CONTACT

Nom : [input]
Email : [input]
Téléphone : [input]

UNITÉS D'ÉTABLISSEMENTS ENREGISTRÉES

Votre fournisseur doit attribuer les différents composants de votre SCE au bon établissement. Pour cette raison, c'est à vous d'enregistrer tous les établissements où vous voulez/devez installer un SCE.
Cliquez sur "Visualiser liste" pour enregistrer les établissements concernés.

#	Numéro	Nom	Adresse
1	[input]	[input]	[input] Belgique

[VISUALISER LISTE](#)

[SAUVER](#)

À partir de ce moment, votre fournisseur des pièces SCE doit respecter ses obligations d'enregistrement. Il doit, en effet, pour chaque pièce SCE qu'il vous fournit, l'attribuer à une de vos installations. Dès que cette pièce est en votre possession, vous devez en confirmer la réception dans l'application. Cette confirmation des pièces fournies est l'étape 3 de votre obligation d'enregistrement.

Étape 3: Confirmez la réception des pièces SCE

Dans l'onglet "Vos appareils" sous "Consulter – Appareils en stock", vous voyez la liste de toutes les pièces SCE que vous avez reçues de votre fournisseur.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistrées HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:53

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
Appareils en stock
Appareils non-liés
Historique des appareils
LIER FDM/CAISSE
REVENDRE

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
· LISTING DES APPAREILS EN STOCK

LISTING DES APPAREILS EN STOCK

Numéro de série	Date de réception	Type	Marque	Nom du modèle	Numéro de certification
BAAB5465678912	28/11/2013	Caisse	be	DIEUBLOND	BAAB546
CAS01765439	27/11/2013	FDM	Casio	CAS01	CAS01
ACCC2000000003	30/11/2013	Caisse	casio_C002	CAISSE PJ	ACCC200
BADB0010000001	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000002	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000003	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000004	30/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BAR01000002	28/11/2013	FDM	BART	FDM BAR	BAR01

EXPORTER EN CSV

Si aucun appareil ne s'y trouve encore, cliquez alors sur "confirmer livraison".

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistrées HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:53

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
Appareils en stock
Appareils non-liés
Historique des appareils
LIER FDM/CAISSE
REVENDRE

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
· LISTING DES APPAREILS EN STOCK

LISTING DES APPAREILS EN STOCK

Numéro de série	Date de réception	Type	Marque	Nom du modèle	Numéro de certification
BAAB5465678912	28/11/2013	Caisse	be	DIEUBLOND	BAAB546
CAS01765439	27/11/2013	FDM	Casio	CAS01	CAS01
ACCC2000000003	30/11/2013	Caisse	casio_C002	CAISSE PJ	ACCC200
BADB0010000001	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000002	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000003	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000004	30/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BAR01000002	28/11/2013	FDM	BART	FDM BAR	BAR01

EXPORTER EN CSV

Vous devez donc confirmer la réception de chaque pièce dans l'application.

1. Vous sélectionnez un FDM ou une caisse en cliquant sur l'icône qui se trouve à côté

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistrées HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 21:53

nl fr

VOS APPAREILS VOS VSC VOTRE PROFIL

CONFIRMATION D'UNE LIVRAISON

Vous trouverez dans cette liste les **composants SCE** qui vous ont été attribués par votre fournisseur. Afin de pouvoir confirmer la réception de votre appareil, vous devez d'abord compléter le numéro de série de chaque appareil. Ce numéro de série se trouve soit sur l'appareil même, soit sur votre bon de livraison.

Vous devez compléter le(s) numéro(s) de série de chaque appareil:

- soit en cliquant sur l'icône  correspondante pour pré-remplir la partie visible du numéro de série à confirmer. Il vous faudra le compléter avec les derniers chiffres;
- soit en introduisant manuellement l'entièreté du numéro de série.

NUMÉRO DE SÉRIE À CONFIRMER

Numéro de série de l'appareil *

CONFIRMER LA RÉCEPTION

LISTE DES APPAREILS DONT LA LIVRAISON EST EN ATTENTE

Date de livraison	Numéro de série	Type	Marque	Nom du modèle
28/11/2013	ASHA002*****	Caisse	SHARP	SHA02

2. Vous remplissez pour cette pièce, les derniers chiffres du numéro de série. Ainsi, le système contrôlera si vous avez reçu les bonnes pièces. Le numéro de série se trouve sur la pièce elle-même ou sur le bon de livraison.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistrées HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 21:53

nl fr

VOS APPAREILS VOS VSC VOTRE PROFIL

CONFIRMATION D'UNE LIVRAISON

Vous trouverez dans cette liste les **composants SCE** qui vous ont été attribués par votre fournisseur. Afin de pouvoir confirmer la réception de votre appareil, vous devez d'abord compléter le numéro de série de chaque appareil. Ce numéro de série se trouve soit sur l'appareil même, soit sur votre bon de livraison.

Vous devez compléter le(s) numéro(s) de série de chaque appareil:

- soit en cliquant sur l'icône  correspondante pour pré-remplir la partie visible du numéro de série à confirmer. Il vous faudra le compléter avec les derniers chiffres;
- soit en introduisant manuellement l'entièreté du numéro de série.

NUMÉRO DE SÉRIE À CONFIRMER

Numéro de série de l'appareil * ASHA002

CONFIRMER LA RÉCEPTION

LISTE DES APPAREILS DONT LA LIVRAISON EST EN ATTENTE

Date de livraison	Numéro de série	Type	Marque	Nom du modèle
28/11/2013	ASHA002*****	Caisse	SHARP	SHA02

3. Si vous avez complété le numéro de série, cliquez sur le bouton “confirmer la réception”. Ainsi, vous confirmerez la livraison.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFE-ATLAS
Version 0.7.2
28/11/2013, 21:53

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL

ENTREPRISE

CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

CONFIRMATION D'UNE LIVRAISON

Vous trouverez dans cette liste les **composants SCE** qui vous ont été attribués par votre fournisseur. Afin de pouvoir confirmer la réception de votre appareil, vous devez d'abord compléter le numéro de série de chaque appareil. Ce numéro de série se trouve soit sur l'appareil même, soit sur votre bon de livraison.

Vous devez compléter le(s) numéro(s) de série de chaque appareil:

- soit en cliquant sur l'icône correspondante pour pré-remplir la partie visible du numéro de série à confirmer. Il vous faudra le compléter avec les derniers chiffres;
- soit en introduisant manuellement l'entièreté du numéro de série.

NUMÉRO DE SÉRIE À CONFIRMER

Numéro de série de l'appareil * ASHA002

CONFIRMER LA RÉCEPTION

Liste des appareils dont la livraison est en attente

Date de livraison	Numéro de série	Type	Marque	Nom du modèle
28/11/2013	ASHA002*****	Caisse	SHARP	SHA02

4. Au-dessus de votre écran, vous recevez un message de réussite ou d'échec de votre confirmation.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFE-ATLAS
Version 0.7.2
28/11/2013, 22:07

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL

ENTREPRISE

CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

CONFIRMATION D'UNE LIVRAISON

La livraison de l'appareil ASHA0022346878 a été confirmée. Il apparaît maintenant dans la liste de vos appareils en stock

AUCUNE LIVRAISON À CONFIRMER

Vous n'avez pas des livraisons qui attendent votre confirmation. Il peut y avoir plusieurs raisons à cela:

- Vous avez déjà confirmé la livraison. Veuillez vérifier si l'appareil est déjà présent dans **vos stocks**;
- Votre fournisseur n'a pas encore enregistré les appareils qu'il vous a fournis. Veuillez contacter votre fournisseur pour qu'il enregistre les appareils le plus vite possible.

5. Faites cela pour chaque pièce SCE de la liste! Si vous avez réceptionné et confirmé les pièces via l'application, vous allez alors pouvoir faire des liens entre les pièces SCE.

Étape 4: lier les pièces SCE

Dans l'onglet "Vos appareils" sous "lier FDM/Caisse", vous pouvez lier entre elles les pièces qui formeront ensemble le SCE dans votre affaire.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Version 0.7.2
29/11/2013, 09:52

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
CRÉATION D'UN LIEN FDM-CAISSE

Entreprise

- CONFIRMER LIVRAISON
- CONSULTATION
- LIER FDM/CAISSE**
- REVENDRE

Pour lier les appareils, veuillez d'abord sélectionner le FDM en cliquant sur l'icône .
Si votre FDM n'y figure pas, vous devez d'abord confirmer la livraison de l'appareil via [Confirmer livraison](#).

SÉLECTION D'UN FDM

Número de série	Réception	Marque	Nom du modèle	Adresse de réception
AAA01565656	25/11/2013	Marque_Test	Module 1	Boulevard Anspach, 1000 Bruxelles, Belgique
AAA12000100	29/10/2013	Marque_Test	FDM	Avenue Frans van Kalken, 1070 Anderlecht, Belgique
AAA11131101	22/11/2013	Marque_Test	module_M002	Avenue Frans van Kalken, 1070 Anderlecht, Belgique

Selon votre organisation, plusieurs caisses d'un FDM peuvent être liées.

1. Choisissez d'abord le FDM pour lequel vous voulez lier une ou plusieurs caisses en cliquant sur l'icône qui se trouve à côté

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Version 0.7.2
29/11/2013, 09:52

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
CRÉATION D'UN LIEN FDM-CAISSE

Entreprise

- CONFIRMER LIVRAISON
- CONSULTATION
- LIER FDM/CAISSE**
- REVENDRE

Pour lier les appareils, veuillez d'abord sélectionner le FDM en cliquant sur l'icône .
Si votre FDM n'y figure pas, vous devez d'abord confirmer la livraison de l'appareil via [Confirmer livraison](#).

SÉLECTION D'UN FDM

Número de série	Réception	Marque	Nom du modèle	Adresse de réception
AAA01565656	25/11/2013	Marque_Test	Module 1	Boulevard Anspach, 1000 Bruxelles, Belgique
AAA12000100	29/10/2013	Marque_Test	FDM	Avenue Frans van Kalken, 1070 Anderlecht, Belgique
AAA11131101	22/11/2013	Marque_Test	module_M002	Avenue Frans van Kalken, 1070 Anderlecht, Belgique

2. Choisissez maintenant le(s) caisse(s) du FDM qui doivent être liées. Cochez pour choisir la caisse.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Version 0.7.2
29/11/2013, 09:53

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
CRÉATION D'UN LIEN FDM-CAISSE

Entreprise

- CONFIRMER LIVRAISON
- CONSULTATION
- LIER FDM/CAISSE**
- REVENDRE

FDM SÉLECTIONNÉ

Número de série: AAA11131101
Date de réception: 22/11/2013
Marque: Marque_Test
Adresse de réception: [redacted]
Nom du modèle: module_M002
Version: M002
Fabrication: 22/11/2013

LISTE DES CAISSES DISPONIBLES

Número de série	Réception	Marque	caisse	Nom du modèle
<input checked="" type="checkbox"/>	BCCC0021234567	28/10/2013	casio_C002	caisse_C002
<input type="checkbox"/>	ACCC1960000010	28/10/2013	casio_C002	CAISSE PJ
<input type="checkbox"/>	AAA0010000097	22/11/2013	Marque_Test	Caisse 1
<input type="checkbox"/>	ASHA0011311001	22/11/2013	SHARP	SHA01

RETOUR CONFIRMER

Si vous voulez lier plusieurs caisses du FDM, vous devez cocher toutes ces caisses.

3. Après avoir sélectionné le(s) caisse(s), cliquez sur le bouton "confirmer".

Service Public Fédéral Finances
powered by CCF-ATLAS
Version 0.7.2
29/11/2013, 09:53

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
CRÉATION D'UN LIEN FDM-CAISSE

FDM SÉLECTIONNÉ

Numéro de série AAA1131101
Date de réception 22/11/2013
Marque Marque_Test
Adresse de réception [redacted]
Nom du modèle module_M002
Version M002
Fabrication 22/11/2013

LISTE DES CAISSES DISPONIBLES

Numéro de série	Réception	Marque	Nom du modèle
<input checked="" type="checkbox"/> BCCC0021234567	28/10/2013	casio_C002	caisse_C002
<input type="checkbox"/> ACCC1960000010	28/10/2013	casio_C002	CAISSE PJ
<input type="checkbox"/> AAAA0010000097	22/11/2013	Marque_Test	Caisse 1
<input type="checkbox"/> ASHA0011311001	22/11/2013	SHARP	SHA01

RETOUR CONFIRMER

4. Pour chaque lien, vous recevez un message de succès ou d'échec. Ce message vous invite automatiquement à la demande d'un VSC.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCF-ATLAS
Version 0.7.2
29/11/2013, 09:54

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
CRÉATION D'UN LIEN FDM-CAISSE

Les appareils ont été liés. Veuillez maintenant introduire votre demande de VSC via l'onglet 'Vos VSC'

FDM SÉLECTIONNÉ

Numéro de série AAA1131101
Date de réception 22/11/2013
Marque Marque_Test
Adresse de réception [redacted]
Nom du modèle module_M002
Version M002
Fabrication 22/11/2013

LISTE DES CAISSES DISPONIBLES

Numéro de série	Réception	Marque	Nom du modèle
<input type="checkbox"/> ACCC1960000010	28/10/2013	casio_C002	CAISSE PJ
<input type="checkbox"/> AAAA0010000097	22/11/2013	Marque_Test	Caisse 1
<input type="checkbox"/> ASHA0011311001	22/11/2013	SHARP	SHA01

RETOUR CONFIRMER

5. Ne demandez votre VSC que lorsque vous avez lié toutes les caisses du FDM en question.

Etape 5 : demandez votre VSC

Dans l'onglet « Vos VSC », vous pouvez demander votre VSC. Vous placez cette carte dans le FDM. L'activation de carte signifie aussi l'activation de votre SCE. Vous devez demander un VSC pour chaque FDM.



Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistrées HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 22:25

VOS APPAREILS **VOS VSC** VOTRE PROFIL
DEMANDE D'UNE VSC

ENTREPRISE
COMMANDER VSC
CONSULTATION

Cette liste contient tous vos FDM liés. Veuillez sélectionner le FDM pour lequel vous voulez introduire une demande VSC en cliquant sur l'icône .

S'il n'y figure pas un FDM dans votre liste, vous avez soit oublié de [confirmer la livraison de l'appareil](#), soit vous avez oublié de [lier l'appareil à la caisse](#).

SÉLECTION D'UN FDM SANS VSC

Numéro de série	Date de réception	Marque	Nom du modèle	Adresse de réception
AAA01201701	28/11/2013	Marque_Test	Module 1	Europalaan 41 , 9800 Deinze, Belgique

1. Sélectionnez d'abord le FDM dans la liste pour laquelle vous voulez demander un VSC en cliquant sur l'icône derrière le FDM.



Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistrées HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 22:25

VOS APPAREILS VOS VSC **VOTRE PROFIL**
DEMANDE D'UNE VSC

ENTREPRISE
COMMANDER VSC
CONSULTATION

Cette liste contient tous vos FDM liés. Veuillez sélectionner le FDM pour lequel vous voulez introduire une demande VSC en cliquant sur l'icône .

S'il n'y figure pas un FDM dans votre liste, vous avez soit oublié de [confirmer la livraison de l'appareil](#), soit vous avez oublié de [lier l'appareil à la caisse](#).

SÉLECTION D'UN FDM SANS VSC

Numéro de série	Date de réception	Marque	Nom du modèle	Adresse de réception
AAA01201701	28/11/2013	Marque_Test	Module 1	Europalaan 41 , 9800 Deinze, Belgique

2. Contrôlez les données du FDM et des caisses liées et confirmez en cliquant sur le bouton "Confirmer la demande"

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 22:33

nl fr

VOS APPAREILS VOS VSC VOTRE PROFIL

ENTREPRISE
COMMANDE VSC
CONSULTATION

DEMANDE D'UNE VSC

Vous êtes sur le point d'introduire votre demande VSC. Celle-ci sera transmise au SPF Finances dès que vous la confirmerez. Lorsque votre demande aura été confirmée/refusée par l'administration, une notification vous sera transmise par email.

FDM SÉLECTIONNÉ

Numéro de série	AAA01201701	Date de réception	28/11/2013
Marque	Marque_Test	Adresse de réception	Europalaan 41 9800 Deinze Belgique
Nom du modèle	Module 1		
Version	1.0		
Fabrication	27/11/2015		

LISTE DES CAISSES LIÉES À CE FDM

Numéro de série	Date du lien	Marque	Nom du modèle	Version
AAAA001000001	28/11/2013	Marque_Test	Caisse 1	1.0

RETOUR CONFIRMER LA DEMANDE

3. Vous recevez une confirmation de votre demande.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 22:35

nl fr

VOS APPAREILS VOS VSC VOTRE PROFIL

ENTREPRISE
COMMANDE VSC
CONSULTATION

DEMANDE D'UNE VSC

Une demande de VSC a été enregistrée pour ce FDM

Lorsque votre demande aura été confirmée/refusée par l'administration, une notification vous sera transmise par email.

FDM SÉLECTIONNÉ

Numéro de série	AAA01201701	Date de réception	28/11/2013
Marque	Marque_Test	Adresse de réception	Europalaan 41 9800 Deinze Belgique
Nom du modèle	Module 1		
Version	1.0		
Fabrication	27/11/2015		

LISTE DES CAISSES LIÉES À CE FDM

Numéro de série	Date du lien	Marque	Nom du modèle	Version
AAAA001000001	28/11/2013	Marque_Test	Caisse 1	1.0

RETOUR

B. Gestion

1. De vos données de profil

Pour adapter vos données SCE, rendez-vous sur l'onglet "Votre profil".

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFF-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:26

VOS APPAREILS | VOS VSC | **VOTRE PROFIL**

DÉTAIL DE VOTRE PROFIL

Lorsque les informations concernant votre société sont correctes, vous pouvez accéder aux fonctionnalités de l'application :

- Pour commander une VSC, veuillez vous rendre dans l'onglet [Cartes](#).
- Pour enregistrer un appareil, veuillez vous rendre dans l'onglet [Appareils](#).

DONNÉES GÉNÉRALES

Nom : [redacted]
Langue : Français
Forme juridique : Société privée à responsabilité limitée
Code(s) NACE : 56221 - Traiteurs (commerce)
Adresse : [redacted]
Belgique
Code(s) NACE : 56242 - Traiteurs (restauration)
Code(s) NACE : 56299 - Autres services de restauration
Code(s) NACE : [redacted]

Email : [redacted]
Téléphone : [redacted]
Site web : [redacted]

PERSONNE DE CONTACT

Nom : [redacted]
Email : [redacted]
Téléphone : [redacted]

UNITÉS D'ÉTABLISSEMENTS ENREGISTRÉES

Votre fournisseur doit attribuer les différents composants de votre SCE au bon établissement. Pour cette raison, c'est à vous d'enregistrer tous les établissements où vous voulez/devez installer un SCE.
Cliquez sur "Visualiser liste" pour enregistrer les établissements concernés.

#	Numéro	Nom	Adresse
1	[redacted]	[redacted]	[redacted] Belgique

VISUALISER LISTE

SAUVER

Après l'adaptation des données SCE (voir cadre), vous pouvez sauvegarder en cliquant sur le bouton "sauver"

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:28

VOS APPAREILS | VOS VSC | **VOTRE PROFIL**

DÉTAIL DE VOTRE PROFIL

Lorsque les informations concernant votre société sont correctes, vous pouvez accéder aux fonctionnalités de l'application :

- Pour commander une VSC, veuillez vous rendre dans l'onglet [Cartes](#).
- Pour enregistrer un appareil, veuillez vous rendre dans l'onglet [Appareils](#).

DONNÉES GÉNÉRALES

Nom: [redacted] Langue: Français
Forme juridique: Société privée à responsabilité limitée Code(s) NACE: 48221 Travaux de peinture
Adresse: [redacted] Belgique
Email: [redacted]
Téléphone: [redacted]
Site web: [redacted]

PERSONNE DE CONTACT

Nom: [redacted]
Email: [redacted]
Téléphone: [redacted]

UNITÉS D'ÉTABLISSEMENTS ENREGISTRÉES

Votre fournisseur doit attribuer les différents composants de votre SCE au bon établissement. Pour cette raison, c'est à vous d'enregistrer tous les établissements où vous voulez/devez installer un SCE.
Cliquez sur "Visualiser liste" pour enregistrer les établissements concernés.

#	Numéro	Nom	Adresse
1	[redacted]	[redacted]	[redacted] Belgique

[VISUALISER LISTE](#)

SAUVER

Pour adapter l'adresse de l'établissement, cliquez sur le bouton "Visualiser liste"

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:28

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL

DÉTAIL DE VOTRE PROFIL

Lorsque les informations concernant votre société sont correctes, vous pouvez accéder aux fonctionnalités de l'application :

- Pour commander une VSC, veuillez vous rendre dans l'onglet [Cartes](#).
- Pour enregistrer un appareil, veuillez vous rendre dans l'onglet [Appareils](#).

DONNÉES GÉNÉRALES

Nom: [redacted] Langue: Français
Forme juridique: Société privée à responsabilité limitée Code(s) NACE: 48221 Travaux de montage
Adresse: [redacted] Belgique
Email: [redacted]
Téléphone: 0 37 36 12 12
Site web: [redacted]

PERSONNE DE CONTACT

Nom: [redacted]
Email: [redacted]
Téléphone: 0 37 36 12 12

UNITÉS D'ÉTABLISSEMENTS ENREGISTRÉES

Votre fournisseur doit attribuer les différents composants de votre SCE au bon établissement. Pour cette raison, c'est à vous d'enregistrer tous les établissements où vous voulez/devez installer un SCE.
Cliquez sur "Visualiser liste" pour enregistrer les établissements concernés.

#	Numéro	Nom	Adresse
1	[redacted]	[redacted]	[redacted] Belgique

VISUALISER LISTE

SAUVER

Sélectionnez ici votre(vos) adresse(s) d'établissement(s) et cliquez sur « Sélectionner »

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:30

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL

DÉTAIL DE VOTRE PROFIL

LISTE DE VOS UNITÉS D'ÉTABLISSEMENTS CONNUES À ENREGISTRER

Voici la liste avec vos établissements qui sont enregistrés à la BCE. Cochez tous les établissements où vous voulez/devez installer un SCE.
Si la liste n'est pas complète, veuillez la mettre à jour chez la BCE. [Vous trouverez plus d'informations sur le site de la BCE.](#)

Numéro	Nom	Adresse
<input checked="" type="checkbox"/>	[redacted]	[redacted] Belgique

RETOUR | SÉLECTIONNER

Pour sauvegarder toutes les données, cliquez encore une fois sur "Sauver"

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFE-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:26

VOS APPAREILS | VOS VSC | **VOTRE PROFIL**

DÉTAIL DE VOTRE PROFIL

Lorsque les informations concernant votre société sont correctes, vous pouvez accéder aux fonctionnalités de l'application :

- Pour commander une VSC, veuillez vous rendre dans l'onglet [Cartes](#).
- Pour enregistrer un appareil, veuillez vous rendre dans l'onglet [Appareils](#).

DONNÉES GÉNÉRALES

Nom	SAZ	Langue	français
Forme juridique	Société privée à responsabilité limitée	Code(s) NACE	48221 Travaux de montage 48220 Travaux de montage 48229 autres services de montage
Adresse	Belgique		
Email *			
Téléphone *			
Site web			

PERSONNE DE CONTACT

Nom *	
Email *	
Téléphone *	

UNITÉS D'ÉTABLISSEMENTS ENREGISTRÉS

Votre fournisseur doit attribuer les différents composants de votre SCE au bon établissement. Pour cette raison, c'est à vous d'enregistrer tous les établissements où vous voulez/devez installer un SCE.
Cliquez sur "Visualiser liste" pour enregistrer les établissements concernés.

#	Numéro	Nom	Adresse
1			Belgique

[VISUALISER LISTE](#)

[SAUVER](#) ←

Pour modifier les autres données de l'entreprises (Nom, forme juridique, établissement / adresse,...), veuillez contacter le bureau d'entreprise qui est compétent à la Banque carrefour des entreprises (BCE).

2. De vos appareils

Changement de caisse ou de FDM

(l'important est que le nouvel appareil se trouve dans la liste "appareils en stock". Sinon, veuillez d'abord confirmer la réception de l'appareil via l'onglet "confirmer la livraison".)

1. Si vous voulez remplacer une caisse ou un FDM, rendez-vous sur l'onglet "vos appareils"



Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:53

nl fr

VOS APPAREILS VOS VSC VOTRE PROFIL

ENTREPRISE

CONFIRMER LIVRAISON

CONSULTATION

Appareils en stock

Appareils non-liés

Historique des appareils

LIER FDM/CAISSE

REVENDEUR

LISTING DES APPAREILS EN STOCK

Numéro de série	Date de réception	Type	Marque	Nom du modèle	Numéro de certification
BAAB5465678912	28/11/2013	Caisse	be	DIEUBLOND	BAAB546
CAS01765439	27/11/2013	FDM	Casio	CAS01	CAS01
ACCC2000000003	30/11/2013	Caisse	casio_C002	CAISSE PJ	ACCC200
BADB0010000001	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000002	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000003	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000004	30/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BAR01000002	28/11/2013	FDM	BART	FDM BAR	BAR01

EXPORTER EN CSV

2. Choisissez le menu "Consultation - appareils en stock".



Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:53

nl fr

VOS APPAREILS VOS VSC VOTRE PROFIL

ENTREPRISE

CONFIRMER LIVRAISON

CONSULTATION

Appareils en stock

Appareils non-liés

Historique des appareils

LIER FDM/CAISSE

REVENDEUR

LISTING DES APPAREILS EN STOCK

Numéro de série	Date de réception	Type	Marque	Nom du modèle	Numéro de certification
BAAB5465678912	28/11/2013	Caisse	be	DIEUBLOND	BAAB546
CAS01765439	27/11/2013	FDM	Casio	CAS01	CAS01
ACCC2000000003	30/11/2013	Caisse	casio_C002	CAISSE PJ	ACCC200
BADB0010000001	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000002	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000003	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000004	30/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BAR01000002	28/11/2013	FDM	BART	FDM BAR	BAR01

EXPORTER EN CSV

- Sélectionnez l'appareil que vous voulez remplacer et cliquez sur le bouton en fin de ligne, comme indiqué ci-dessous:

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:53

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
LISTING DES APPAREILS EN STOCK

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
Appareils en stock
Appareils non-liés
Historique des appareils
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

LISTING DES APPAREILS EN STOCK

Numéro de série	Date de réception	Type	Marque	Nom du modèle	Numéro de certification
BAAB5465678912	28/11/2013	Caisse	be	DIEUBLOND	BAAB546
CAS01765439	27/11/2013	FDM	Casio	CAS01	CAS01
ACCC2000000003	30/11/2013	Caisse	casio_C002	CAISSE PJ	ACCC200
BADB0010000001	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000002	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000003	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000004	30/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BAR01000002	28/11/2013	FDM	BART	FDM BAR	BAR01

EXPORTER EN CSV

- Après la sélection de l'appareil, cliquez sur le bouton "Remplacer l'appareil".

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
29/11/2013, 08:26

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
DÉTAIL D'UN FDM - AAA01201701

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
Appareils en stock
Appareils non-liés
Historique des appareils
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Numéro de série AAA01201701
Marque Marque_Test
Nom du modèle Module 1
Version 1.0
Fabrication 27/11/2015

RÉCEPTION

Date de livraison 28/11/2013
N° TVA du vendeur
Nom du vendeur
Adresse
Belgique

LISTE DES CAISSES LIÉES À CE FDM

Numéro de série	Date du lien	Marque	Nom du modèle	Version
AAA0010000001	28/11/2013	Marque_Test	Caisse 1	1.0

RETOUR | DÉSACTIVER L'APPAREIL | REEMPLACER L'APPAREIL

5. Choisissez le nouvel appareil que vous voulez utiliser et cliquez sur “remplacer l'appareil”

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFF-ATLAS
Caisses enregistrees HORECA
Version 0.7.2
29/11/2013, 08:24

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
REPLACEMENT D'UN APPAREIL - AAA01201701

AVERTISSEMENT ⚠
Vous allez remplacer un appareil par un autre.
Tous les liens actifs de cet appareil seront supprimés et copiés avec le nouvel appareil.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Numéro de série	AAA01201701
Marque	Marque_Test
Nom du modèle	Module 1
Version	1.0
Fabrication	27/11/2015

NOUVEL APPAREIL

Numéro de série	Marque	Nom du modèle	Version
<input checked="" type="radio"/> AAA05161109	Marque_Test	HDZ-FDM-neon	2.1.0

RETOUR REPLACER L'APPAREIL

6. Vous recevez un message au-dessus de votre écran vous disant que le remplacement est réussi.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFF-ATLAS
Caisses enregistrees HORECA
Version 0.7.2
29/11/2013, 08:36

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
DÉTAIL D'UN FDM - AAA01201701

L'appareil AAA01201701 a été remplacé. Tous ses liens ont été déplacés vers le nouvel appareil.

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Numéro de série	AAA01201701
Marque	Marque_Test
Nom du modèle	Module 1
Version	1.0
Fabrication	27/11/2015

RÉCEPTION

Date de livraison	28/11/2013	Nom du vendeur	
N° TVA du vendeur		Adresse	
			Belgique

LISTE DES CAISSES LIÉES À CE FDM

Il n'y a aucune caisse actuellement liée à ce FDM

RETOUR DÉSACTIVER L'APPAREIL REPLACER L'APPAREIL

Vente d'une caisse ou d'un FDM

Si vous revendez un appareil, vous devez également l'enregistrer dans l'application.

1. Pour revendre une caisse, cliquez sur le menu "revendre" dans l'onglet "vos appareils".



2. Encodrez le numéro de série de l'appareil que vous revendez et cliquez sur le bouton "Rechercher les appareils".



3. Cochez l'appareil que vous voulez revendre et cliquez sur le bouton "confirmer la liste d'appareils"



4. Remplissez le numéro de TVA du client et cliquez sur le bouton “Rechercher le client”

The screenshot shows the HORECA application interface. At the top, it says "Service Public Fédéral Finances" and "Caisses enregistrees HORECA Version 0.7.2". The date and time are "29/11/2013, 08:39". The main menu includes "ENTREPRISE", "CONFIRMER LIVRAISON", "CONSULTATION", "LIER FDM/CAISSE", and "REVENDE". The current step is "SÉLECTION DU CLIENT". There is a text input field for "Numéro TVA du client" and a button labeled "RECHERCHER LE CLIENT" with a red arrow pointing to it. A "RETOUR" button is also visible.

5. Remplissez le code postal de l'adresse où l'appareil doit être livré et cliquez sur le bouton “Rechercher l'adresse”.

The screenshot shows the HORECA application interface. At the top, it says "Service Public Fédéral Finances" and "Caisses enregistrees HORECA Version 0.7.2". The date and time are "29/11/2013, 08:42". The main menu includes "ENTREPRISE", "CONFIRMER LIVRAISON", "CONSULTATION", "LIER FDM/CAISSE", and "REVENDE". The current step is "SÉLECTION DE L'ADRESSE DE LIVRAISON". There is a text input field for "Code postal" with the value "2610" and a button labeled "RECHERCHER L'ADRESSE" with a red arrow pointing to it. A "RETOUR" button is also visible. The previous step, "SÉLECTION DU CLIENT", is expanded to show "PLUSIEURS PROFILS DÉTECTÉS" with radio buttons for "Distributeur" and "Horeca" (selected). Below that, "DÉTAIL DU CLIENT SÉLECTIONNÉ" shows fields for "Numéro TVA", "Nom", "Forme juridique", "Type", "Adresse", and "Belgique".

6. Sélectionnez maintenant l'adresse correcte et cliquez sur "confirmer le client".

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
29/11/2013, 08:42

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
ENREGISTREMENT MANUEL D'UNE LIVRAISON

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

SÉLECTION DU CLIENT
Numéro TVA du client * [input] RECHERCHER LE CLIENT

PLUSIEURS PROFILS DÉTECTÉS
Cette société dispose de plusieurs profils dans l'application. Veuillez sélectionner le profil concerné par votre livraison :
 Distributeur
 Horeca

DÉTAIL DU CLIENT SÉLECTIONNÉ
Numéro TVA [input] Type [input]
Nom [input] Adresse [input]
Forme juridique [input] Belgique

SÉLECTION DE L'ADRESSE DE LIVRAISON
Code postal * 1000 RECHERCHER L'ADRESSE

Nom	Adresse
[input]	[input]
[input]	[input]

RETOUR CONFIRMER LE CLIENT

7. Sélectionnez la date de livraison et confirmez que vous allez livrer en cliquant sur le bouton "confirmer la livraison".

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
29/11/2013, 08:43

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
ENREGISTREMENT MANUEL D'UNE LIVRAISON

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

DÉTAIL DE LA LIVRAISON
Date de livraison * [input] Adresse [input]
Numéro TVA de l'acheteur [input] Belgique

LISTE DES APPAREILS DE LA LIVRAISON

Numéro de série livré	Enregistrement	Type	Nom du modèle	Numéro de certification
AAAA0010000001	14/10/2013	Caisse	Caisse 1	AAAA001

RETOUR CONFIRMER LA LIVRAISON

8. Vous recevez un message confirmant la livraison.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
29/11/2013, 08:44

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
ENREGISTREMENT MANUEL D'UNE LIVRAISON

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

Cette livraison vient d'être enregistrée.

DÉTAIL DE LA LIVRAISON
Date 29/11/2013 Nom de l'acheteur [input]
Numéro TVA de l'acheteur [input] Adresse [input]
Belgique

LISTE DES APPAREILS DE LA LIVRAISON

Numéro de série livré	Enregistrement	Type	Nom du modèle	Numéro de certification
AAAA0010000001	14/10/2013	Caisse	Caisse 1	AAAA001

Désactiver une caisse ou un FDM

1. Pour désactiver une caisse, rendez-vous sur l'onglet "vos appareils".
Choisissez le menu "Consultation - appareils en stock".



Service Public Fédéral Finances
powered by CCFE-ATLAS
Caisses enregistrées HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:53

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
Appareils en stock
Appareils non-liés
Historique des appareils
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

LISTING DES APPAREILS EN STOCK

Numéro de série	Date de réception	Type	Marque	Nom du modèle	Numéro de certification
BAAB5465678912	28/11/2013	Caisse	be	DIEUBLOND	BAAB546
CAS01765439	27/11/2013	FDM	Casio	CAS01	CAS01
ACCC2000000003	30/11/2013	Caisse	casio_C002	CAISSE PJ	ACCC200
BADB0010000001	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000002	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000003	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000004	30/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BAR01000002	28/11/2013	FDM	BART	FDM BAR	BAR01

EXPORTER EN CSV

2. Sélectionnez l'appareil que vous voulez remplacer et cliquez sur le bouton en fin de ligne, comme indiqué ci-dessous:



Service Public Fédéral Finances
powered by CCFE-ATLAS
Caisses enregistrées HORECA
Version 0.7.2
28/11/2013, 13:53

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
Appareils en stock
Appareils non-liés
Historique des appareils
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

LISTING DES APPAREILS EN STOCK

Numéro de série	Date de réception	Type	Marque	Nom du modèle	Numéro de certification
BAAB5465678912	28/11/2013	Caisse	be	DIEUBLOND	BAAB546
CAS01765439	27/11/2013	FDM	Casio	CAS01	CAS01
ACCC2000000003	30/11/2013	Caisse	casio_C002	CAISSE PJ	ACCC200
BADB0010000001	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000002	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000003	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000004	30/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BAR01000002	28/11/2013	FDM	BART	FDM BAR	BAR01

EXPORTER EN CSV

3. Après la sélection de l'appareil, cliquez sur le bouton "désactiver l'appareil"

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
29/11/2013, 09:19

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
DÉTAIL D'UN FDM - AAA05161109

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
Appareils en stock
Appareils non-liés
Historique des appareils
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Numéro de série	AAA05161109
Marque	Marque_Test
Nom du modèle	FDM-neon
Version	2.10
Fabrication	15/10/2013

RÉCEPTION

Date de livraison	28/11/2013	Nom du vendeur	
N° TVA du vendeur		Adresse	
			Belgique

LISTE DES CAISSES LIÉES À CE FDM
Il n'y a aucune caisse actuellement liée à ce FDM

RETOUR DÉSACTIVER L'APPAREIL

4. Dans l'écran suivant remplissez les raisons de la désactivation de l'appareil choisi et cliquez sur "Désactiver l'appareil"

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Caisses enregistreuses HORECA
Version 0.7.2
29/11/2013, 13:43

VOS APPAREILS > VOS VSC > VOTRE PROFIL
DÉTAIL D'UNE CAISSE

ENTREPRISE
CONFIRMER LIVRAISON
CONSULTATION
Appareils en stock
Appareils non-liés
Historique des appareils
LIER FDM/CAISSE
REVENDEUR

AVERTISSEMENT ⚠
Voici les conséquences d'une désactivation de cet appareil :

- il disparaîtra de votre stock et sera transféré dans votre historique.
- il ne pourra plus être livré
- les liens qui seraient actifs avec d'autres appareils seront également supprimés

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Numéro de série	BAAB5465678912
Marque	be
Nom du modèle	DIEUBLOND
Version	eztrg
Fabrication	15/10/2013

DÉSACTIVATION

Raison de la désactivation *

RETOUR DÉSACTIVER L'APPAREIL

- Vous recevez au dessus de l'écran une confirmation de la désactivation réussie.

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Version 0.7.2

29/11/2013, 09:20

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL

DÉTAIL D'UN FDM - AAA05161109

Cet appareil a été désactivé. Tous ses liens vers d'autres appareils sont supprimés.

APPAREIL DÉSACTIVÉ ⚠
Cet appareil a été désactivé le 29 novembre 2013 à 09:20

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Numéro de série	AAA05161109
Marque	Marque_Test
Nom du modèle	FDM-neon
Version	2.10
Fabrication	15/10/2013

RÉCEPTION

Date de livraison	28/11/2013	Nom du vendeur	
N° TVA du vendeur		Adresse	Belgique

RETOUR

Déconnecter la caisse-FDM

Ceci peut être fait de 2 manières: soit vous déconnecter la (les) caisse(s) du FDM connecté, soit vous cherchez le FDM et y déconnectez la caisse.

Rendez-vous sur l'onglet "vos appareils" et choisissez dans le menu "Consultation - appareils en stock".

Service Public Fédéral Finances
powered by CCFP-ATLAS
Version 0.7.2

28/11/2013, 13:53

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL

LISTING DES APPAREILS EN STOCK

LISTING DES APPAREILS EN STOCK

Numéro de série	Date de réception	Type	Marque	Nom du modèle	Numéro de certification
BAAB5465678912	28/11/2013	Caisse	be	DIEUBLOND	BAAB546
CAS01765439	27/11/2013	FDM	Casio	CAS01	CAS01
ACCC2000000003	30/11/2013	Caisse	casio_C002	CAISSE PJ	ACCC200
BADB0010000001	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000002	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000003	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000004	30/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BAR01000002	28/11/2013	FDM	BART	FDM BAR	BAR01

EXPORTER EN CSV

1. Choisissez la caisse ou le FDM que vous voulez déconnecter comme indiqué ci-dessous:

Service Public Fédéral Finances
 powered by CCFE-ATLAS
Caisses enregistrées HORECA
 Version 0.7.2
 28/11/2013, 13:53

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
 LISTING DES APPAREILS EN STOCK

LISTING DES APPAREILS EN STOCK

Numéro de série	Date de réception	Type	Marque	Nom du modèle	Numéro de certification
BAAB5465678912	28/11/2013	Caisse	be	DIEUBLOND	BAAB546
CAS01765439	27/11/2013	FDM	Casio	CAS01	CAS01
ACCC2000000003	30/11/2013	Caisse	casio_C002	CAISSE PJ	ACCC200
BADB0010000001	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000002	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000003	27/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BADB0010000004	30/11/2013	Caisse	Fairtrade	Master Caisse	BADB001
BAR01000002	28/11/2013	FDM	BART	FDM BAR	BAR01

EXPORTER EN CSV

2. Si vous sélectionnez une caisse , cliquez alors sur le bouton “ supprimer ce lien”

Service Public Fédéral Finances
 powered by CCFE-ATLAS
Caisses enregistrées HORECA
 Version 0.7.2
 29/11/2013, 09:38

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
 DÉTAIL D'UNE CAISSE - BCCC0021234567

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Numéro de série BCCC0021234567
 Marque casio_C002
 Nom du modèle caisse_C002
 Version C002
 Fabrication 14/10/2013

RÉCEPTION

Date de livraison 28/10/2013
 N° TVA du vendeur
 Nom du vendeur
 Adresse
 Belgique

FDM LIÉ À CETTE CAISSE

Numéro de série AAA11131101
 Date du lien 27/11/2013
 Marque Marque_Test
 Nom du modèle module_M002
 Version M002

SUPPRIMER CE LIEN

RETOUR | DÉSACTIVER L'APPAREIL | REMPLACER L'APPAREIL

Si vous choisissez un FDM, cliquez alors sur la “poubelle” qui se trouve après la caisse choisie.

Service Public Fédéral Finances
Caisses enregistrées HORECA
 Version 0.7.2
 29/11/2013, 09:36

powered by CCFE-ATLAS

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
 DÉTAIL D'UN FDM - AAA1131101

ENTREPRISE | CONFIRMER LIVRAISON | CONSULTATION | LIER FDM/CAISSE | REVENDRE

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Numéro de série: AAA1131101
 Marque: Marque_Test
 Nom du modèle: module_M002
 Version: M002
 Fabrication: 22/11/2013

RÉCEPTION

Date de livraison: 22/11/2013
 N° TVA du vendeur: [redacted]
 Nom du vendeur: [redacted]
 Adresse: [redacted]
 Belgique

LISTE DES CAISSES LIÉES À CE FDM

Numéro de série	Date du lien	Marque	Nom du modèle	Version	
AAAA0010000097	22/11/2013	Marque_Test	Caisse 1	1.0	
ASHA0011311001	22/11/2013	SHARP	SHA01	ER-A750	
ACCC1960000010	25/11/2013	casio_C002	CAISSE PJ	001	
BCCC0021234567	27/11/2013	casio_C002	caisse_C002	C002	

RETOUR | DÉSACTIVER L'APPAREIL | REMPLACER L'APPAREIL

3. Pour supprimer le lien, cliquez sur le bouton “supprimer ce lien”.

Service Public Fédéral Finances
Caisses enregistrées HORECA
 Version 0.7.2
 29/11/2013, 09:36

powered by CCFE-ATLAS

VOS APPAREILS | VOS VSC | VOTRE PROFIL
 DÉTAIL D'UN FDM - AAA1131101

ENTREPRISE | CONFIRMER LIVRAISON | CONSULTATION | LIER FDM/CAISSE | REVENDRE

DESCRIPTION DE L'APPAREIL

Numéro de série: AAA1131101
 Marque: Marque_Test
 Nom du modèle: module_M002
 Version: M002
 Fabrication: 22/11/2013

RÉCEPTION

Date de livraison: [redacted]
 N° TVA du vendeur: [redacted]

LISTE DES CAISSES LIÉES À CE FDM

Numéro de série	Date du lien	Marque	Nom du modèle	Version	
AAAA0010000097	22/11/2013	Marque_Test	Caisse 1	1.0	
ASHA0011311001	22/11/2013	SHARP	SHA01	ER-A750	
ACCC1960000010	25/11/2013	casio_C002	CAISSE PJ	001	
BCCC0021234567	27/11/2013	casio_C002	caisse_C002	C002	

RETOUR | DÉSACTIVER L'APPAREIL | REMPLACER L'APPAREIL

Suppression d'un lien entre appareils

Vous êtes sur le point de supprimer le lien entre le FDM AAA1131101 et la caisse AAAA0010000097.

La caisse (et éventuellement le FDM) apparaîtra dans votre inventaire d'appareils non-liés.

ANNULER | SUPPRIMER CE LIEN

Vous recevez un message de confirmation de la suppression du lien.

The screenshot shows the HORECA web application interface. At the top, it displays 'Service Public Fédéral Finances' and 'Caisses enregistrées HORECA'. The main navigation bar includes 'VOS APPAREILS', 'VOS VSC', and 'VOTRE PROFIL'. The current page is 'DÉTAIL D'UN FDM - AAA11131101'. A red arrow points to a confirmation message: 'Le lien de cet appareil a bien été supprimé'. Below this, there are sections for 'DESCRIPTION DE L'APPAREIL', 'RÉCEPTION', and 'LISTE DES CAISSES LIÉES À CE FDM'. The 'LISTE DES CAISSES LIÉES À CE FDM' section contains a table with columns for 'Numéro de série', 'Date du lien', 'Marque', 'Nom du modèle', and 'Version'. At the bottom, there are buttons for 'RETOUR', 'DÉSACTIVER L'APPAREIL', and 'REEMPLACER L'APPAREIL'.

Numéro de série	Date du lien	Marque	Nom du modèle	Version
ASHA0011311001	22/11/2013	SHARP	SHA01	ER-A750
ACCC1960000010	25/11/2013	casio_C002	CAISSE PJ	001
BCCC0021234567	27/11/2013	casio_C002	caisse_C002	C002

3. De votre VSC

a. Changer VSC

b. Désactiver le VSC

Cette section de la guide d'utilisateur est encore en construction.